

Előfizetési feltételek

helyben házhoz hordva vagy vidékre postán küldve:

Egész évre 12 kor.
Félévre 6 kor.
Negyedévre 3 kor.

Egyes szám ára 16 fillér.

Hirdetések díja:

centiméterenként 6 fill. Kereskedők és gyárosok külön árkedezményben részesülnek.

Nyílt tér sora 40 fillér.

KÖZÉRDEK

POLITIKAI, TARSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

AZ ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtökön és vasárnap.

Szerkesztőség

hová a lap szellemi részét, illető közlemények intézendők: Főter 38 szám földszint. — Értekezni lehet naponta d. e. 10—12 órákban. Előfizetések és hirdetések a lap kiadóhivatalába Könyvnyomda és Papírárugyár r. t. küldendők. Kiadóhivatali megbízott Szilágyi Béla főkönyvelő. Egyes számok kaphatók: Földes Ede, Czirner József és Grünfeld Dávid kereskedésében.

Kéziratok nem adóznak vissza.

Az ugrai levél.

Tisza miniszterelnök nyílt levelet intézett ugrai választóihoz, hogy nyilatkozzék a politikai helyzetről s különösen a parlamenti viszonyokat illető aggodalmairól.

Bevezető soraiiban mindjárt fölveti a kérdést, hogy felhasználjuk-e a pihenést a magunkba szállásra, az elmékedésre s a közelmúlt eseményeiből kinálkozó tanulságok levonására?

Gondoljunk csak vissza — így folytatja — milyen állapotban voltak alig egy évvel ezelőtt összes közállapotaink. A mondva csinált szenvedelmek, a fekevesztett képzelődés szeszélyei ragadták magukkal a magyar nemzet tört. kormányu hajóját, sziklák közt tajtékzó örvények felé, mind tovább és tovább. Fölbomlott minden rend. Le volt járva emberek és intézmények minden tekintélye. Szentségtörő kezekkel tépáztuk e nemzet legdrágább közkincsét, fönmaradásunk egyedüli biztosítékát, alkotmányunk zárókövét: a magyar képviselőház méltóságát és becsületét; s a tékozló fiu elvakult vakmerőségével dobtuk kockára apáink szent örökségét: a nemzet és korona közötti kölcsönös bizalomtól áthatott azt a kiegyezést, a mit őseink vére őseink kitértése és őseink bölcsesége szerzett meg számunkra.

A miniszterelnök azután visszatekint a régiebb multra, a mikor az ellentétek ólomsúlyként, neheztek a magyar nemzet sorsára. A magyar királyt idegen tanácsosok vették körül. Nem ismerhette meg, nem érthette meg nemzetét. Elhomályosították azt a nagy igazságot előtte, hogy Szent István koronája a Habsburg-ház legrégibb, legdrágább, legbecsesebb ékessége, s hogy világtörténelmi rendeltetésének és nagyhatalmi állásának nélkülözhetetlen előfeltételét és legbiztosabb zálogát a magyar nemzet ereje, nagysága és odaadó hű ragaszkodása képezi. Súlyos átokként nehezedett királyra és nemzetre egyaránt az uralkodóház irányadó tanácsadóinak az a meg-megújuló törekvése, hogy a magyar alkotmányt s a magyar nemzet nemzeti egyéniségének romjain építsék föl a Habsburg-ház egységes hatalmának épületét. A nemzet, királyaihoz és törvényeihez ragaszkodva, védte egyik kezével őseitől öröklött sza-

badságát, míg másik karjával külellenség ellen kellett védekeznie. És e kettős küzdelemben emésztette föl egész erjét.

Ezen melyreható történelmi visszapillantás után előadja a hadsereg ügyét a hatvanhetes kiegyezéssel való viszonyában s az ország haladását ezen kiegyezés 37 éves tartama alatt. Azután rátér a maga megbízatására, mely várakozása ellen történt, s az obstrukció leszerelésére; s a következőképpen folytatja:

A hosszú törvénytelen állapot nyoma ott maradt a lelkekben, és megmetelyező, elvadtító, felforgató hatását éreztette minden irányban. Az a gonosz példa, mit egyesek parlamenti szereplése és e szereplés látszólagos sikerei nyújtottak, nem maradhatott hatás nélkül. Az állam méltósága, a törvények iránt való tisztelet, a hatóság tekintélye alapjában megrendült. A társadalom különböző osztályai, rétegei és csoportjai féket nem ismerő hévvel tölték vágyaikat, érdekeiket előtérbe; és nem riadtak vissza kötelességeik teljesítésének megtagadásától és az állam gépezetének megakasztásától sem, hogy azokat érvényesíthessék. Hosszu, szivós, lankadást és meghátrálást nem ismerő kormányzati tevékenységre volt és van szükség, hogy kiirtsuk közéletünkben a parlamenti anarkianak e vészhozó gyümölcseit; és teljes eredményt, valódi sikert e téren csak úgy remélhetünk, ha törvénytisztelet, önmegbecsülés és szenvedélyeit fékezni tudó kötelesség teljesítés terén maga a parlament megy jó példával előre. A nemzeti becsület a nemzet fennállásának és jövő boldogulásának mindezek felett álló szempontja parancsolólag követeli ezt.

Nemzeti létünk a parlamenti kormányzattal van egybeforva; ettől függ tekintélyünk és nemzeti becsületünk. Ennek segítségével tudunk nemzeti erőhöz jutni idebenn, a mire soha kedvezőbb alkalom nem mutatkozott. Megvalósíthatjuk — úgymond — a nemzet minden törekvését, megóvhatjuk minden jogos érdekét, felhasználhatjuk erőnknek olyan gyarapítására a mai áldott korszakot, hogy azután nyugodt öntudattal nézhessünk a jövő bárminő veszélyeinek szemébe; csak

magunk ne legyünk hűtlenek önmagunkhoz, magunk ne romboljuk szét, magunk ne járassuk le a magyar alkotmány szabad intézményeit.

Az alkotmányos rend ez idő szerint helyreállott. De a közelmúlt minden tanúsága arról győz meg: minő ingtag alapon áll az egész parlamenti életünk. A szó-lásszabadságot, a parlamenti viták útján való küzdelmet végszükség nélkül nem szabad korlátozunk. De a magyar parlament nem lehet játékszer jelentéktelen töredékek kezében; a magyar nemzet sorsát nem szolgálatjuk ki ezek szeszélyeinek.

Ebben a törekvésünkben bizonyára mögöttünk lesz a nemzet túnyomó nagy többsége. A magyar nemzet szereti és megbecsüli szabad intézményeit. Meg tudta azokat védeni bármilyen hatalmas ellenségekkel szemben; meg fogja védeni az elvakult fiaival szemben is, kik botor kézzel kívánják sárba rántani; s ha majdan ítéletet kell a nemzetnek fölöttünk mondania, ez ítélet csak kárhóztató lehet azokra, kik a konszolidáció, az alkotmány biztosítása e nagy művének útjába állanak.

SZEMLE.

A képviselőház első ülése. F. hó 10-ikén tartotta a képviselőház első ülést. A bejelentések után Kossuth Ferencz szóvá tette a miniszterelnök ugrai levélét. Tisza gr. kijelentette, hogy a házszabályrevízióval jogcsorbitást nem akar, csak az obstrukció visszaéléseit óhajtja megszüntetni s a komoly munkát biztosítani.

Munkaprogramm. A képviselőház első ülésén Tisza gr. a Ház tanácskozásai legközelebbi tárgyául jelölte ki: az orosz kereskedelmi provizóriumot, a jövő évi költségvetést, a polgári perrendtartást és a népiszkolai törvényjavaslatot.

II. Rákóczi Ferencz és a bujdosók hamvainak hazaszállításáról felvetett kérdésre nyilatkozott a f. hó 11-iki gyűlésen gr. Tisza István miniszterelnök. Kilátásba helyezte, hogy a dicsőséges hamvak a jövő év tavaszán méltó ünnepek keretében fognak hazaszállíttatni és eltemettetni.

TÁJECZKA.

Mibe kerül a víz?

Ha az ember oly vállalatba fog, mely pénzbe kerül mindenekelőtt a befektetés jövedelmezősége jó kérdésbe.

Ezúttal a reménybeli vízvezeték fogyasztóinak a jövedelmezőségi számítását igyekszem megkönnyíteni

Mibe kerül 1 köbméter víz ma és mibe fog kerülni vízvezeték mellett: e körül fog előadásom fonala forogni.

Mindenekelőtt jöjünk tisztába a köbméterrel. A 100 vedres hordót ismerjük. Jó nagy, annyi épen egy köbméter is.

Egy hektóliter 10 veder és 10 hektóliter azaz 1000 liter szinten egy köbmétert teszen.

Egy köbméter víz ára 20 fillérrel örvéztetik megszabtatni, ennyi az ára Kolozsvárt és Segesvárt is és azt hiszem mindenki belátja, hogy emberi és állati erővel ezen díjért nem képes szállítani részünkre senki 100 vedres hordó vizet a konyhánkba.

Ha a kút ajtónk előtt volna is, 2 napszamos 100 csöbör víznél nem lenne képes többet beszállítani és ez esetben már 48 fillérben állana egy köbméter (5 köbméter = 500 veder = 100 cseber = 2 kor. 40 fillér).

De nezzük a vízszegény utcákat és azon házakat, hol nincs kút, mibe kerül itt a víz?

A távolság szerint egy cseber víz 8—12—16—20 fill., tehát egy köbméter 160—240—320—400 fillérbe kerül, azaz 8—12—16—20-szor többre, mint a vízvezeteki víz.

Vegyük sorra tervezett vízdíjakat mint évi díjakat és számítsuk át köbméterre az árakat.

Az évi díj minden szobáért 4 korona, minden konyháért 8 korona.

A fejenkénti és naponkénti vízfogyasztás ma leg-fennebb 20 liter, a házba vezetett vízből 5-ször annyi, azaz 100 liter fog elfogyasztatni számtalan észlelés eredménye szerint.

Egy családra az országos statisztika alapján átlag 5 egyént kell felvennünk.]

A 6 szobás lakásban, melyek közül az egyik konyha az évi vízdíj 28 korona

5	"	"	"	24	"
4	"	"	"	20	"
3	"	"	"	16	"
2	"	"	"	12	"
1	"	"	"	8	"

Mindenik család fogyasztását évenként 182 köbméterre számítva kerülni fog egy köbméter víz:

a 6 szobás lakásban 15 fillérbe

az 5 " " " " 13 " "

a 4 " " " " 11 " "

a 3 " " " " 9 " "

a 2 " " " " 7 " "

az 1 " " " " 4 " "

A mint látható a kisebb lakást tartó szegényebb lakosság javára bizonyos progresszivitást mutat a vízadó, a mi némileg ellensúlyoztatik azáltal, hogy a szegényebb lakosság kevesebb vizet is fogyaszt.

Ezen számítások ellenőrzéséül közlök egy pár adatot az életből. Török Bertalan országgyűlési képviselő úr. ki-

nek házánál kútja van, mégis évenként idegen vízért 44 koronát fizet. Ugyanily összeget költ el Horváth Pál bankigazgató úr is vizre. Tehát mindketten jóval többet mint a mennyit a vízvezetékért fizetnének.

Ha a segesvári B. vízdíj szabályzatot alkalmazzuk azok részére, kik vízvezeteki közkutat fognak használni, ezek részére a vízfogyasztást nem számíthatjuk többre naponként és fejenként 20 liternél, mint amennyit jelenleg a legvagyonosabb és legintelligensebb vízfogyasztók elhasználnak.

Ezen alapon fizetni fog egy család évi 36 m⁸ átlagos vízfogyasztás mellett, szobánként 1 korona vízdíjjal:

6 szobás lakó 1 m⁸-ért 16 fillér.

5 " " " " " 14 " "

4 " " " " " 10 " "

3 " " " " " 8 " "

2 " " " " " 6 " "

1 " " " " " 3 " "

Az árak ez esetben is majdnem azonosak a köbméteres átszámítással, a bevezetés melletti árral, azon különbséggel, hogy a szegénysorsuak még jobban jönnek ki, a vagyonosabbnak azonban a bevezetési ár előnyösebb.

Egy ló után 3 koronával, szarvasmarha után 2 koronával tervezetik a vízdíj. Egy ily állat megiszik naponként 30 liter vizet, az elpocskolás és tisztításra 20 liter számítható, ez egy évben tesz 18 köbmétert, minek díja 3 kor. 60 fillér volna.

(Folytatása következik.)

EGYÉVES ÖNKÉNTESÉKNEK

365 6—16

egyenruhákat és teljes felszereléseket, a szabályoknak teljesen megfelelően, legcsejnosabb és legjutányosabban szállít **KRAUSZ A. és FIA** főhercegi udvari szállító, a m. kir. 21. honvéd gyalogezred szerződött szállító, egyenruházati intézet **Kolozsvárt**. Árjegyzékek ingyen.

Vármegyei törvényhatósági közgyűlés.

A vármegyei törvényhatósági őszi közgyűlés f. hó 11-én tartott meg Zeyk Dániel főispán elnöke alatt 50—60 képviselő jelenlétében.

A tárgysorozat az 1905 évre kivetendő vármegyei rovatok névszerű megnevezésére nyitotta meg. Egyhangulag szavazták meg a tisztai nyugdíjrovatot 1%-ban, a jegyzői nyugdíjrovatot 1/2%-ban, az abrudbányai laktanyakölcson törlesztésére szükséges rovatot 184%-ban, a székházépítési rovatot 1%-ban. Egy új rovatot is szónélkül szavazott meg a közgyűlés, mely rovatot 1905 évtől kezdve 1/2%-nyi súlylyal nehezedik az adósokra s egy vármegyei segélyezési alap létesítésére vetik ki. Az összes rovatok tehát 4.80%-ot érnek el. A rendezett tanácsú városok 3%-ot pótdóval fognak a vármegye háztartásához járulni.

A megyebizottsági tagok megüresült helyeinek betöltésére a választás napját a közgyűlés megbeszerte f. é. november 14-ére tüzte ki s választási elnökökké az abrudbánya-erespataki kerületben Molnár Károlyt, a gyulafehérvári Novák Ferenczet, a nagyenyediben dr. Varró Lászlót, a vizaknaiban Ambrus Károlyt, az alvincziben Benedek Károlyt, a balázsfalviban Márk Izidort, a borbándiban Vadady Gergelyt, a magyarigényben id. Koncz Albertet, a nagyenyedvidékben Imreh József birtokost, a vingárdiban Szalánczy Jenőt, a zalatnaiban Ölbeg Gusztávot küldte ki.

Az alispáni jelentések során Szász József alispán kegyeletes, meleg szavakban emlékezett meg Müller Mihály tiszt főjegyző elhunytáról. A 27 évi hű szolgálat elismerésül az elhunyt érdemeit jegyzőkönyvben megörökíteni s arról a családot értesíteni a közgyűlés elrendelte. Az alispáni bejelentéseket tudomásul vették; megkorrigáltak a tisztai nyugdíjszabályzatot, meg a serdületlen gyermekeknek a korcsmáktól való távollattartása tárgyában megalkotott szabályrendeletet; csináltak két új szabályrendeletet is: a családok mentén levő szederfák lombjainak a selyemtenyészők által leendő felhasználásáról s községi apaállatok biztosításáról.

Az utak mellől eperfelelet a selyemtenyészők a szolgabírák, illetve a polgármesterek engedélyével szedhetnek. A községek pedig apaállataikat bármely ragályos betegségben való elkarosodás ellen biztosítani kötelesek.

A korcsmázóknak a mai közgyűlésen rosszul ment a dolguk. A 15 éven aluli gyermekek a korcsmázástól eltiltották, a mint már fenn említettük.

Továbbá az inséges esztendőre való tekintetből a korcsmai zárórát a közgyűlés 1904. évi november 1-től kezdődő hatálylyal esti 7 órára állapította meg; ezenkívül pedig Ponor, Remete és Oláhsvilás községek képviselőtestületének korcsmaépítési tárgyában hozott határozatát megsemmisítette. Ugy látszik, hogy ezen derek községeknél korcsmaiban nagy hiány lehet.

A lovató bizottságok elnökei 1905. évre a nagyenyedi kerületben dr. Varró László, a gyulafehérvári Novák Ferencz és a vizaknaiban Ambrus Károly polgármesterek lettek.

Az útdószázalék 1905. és 1906. évekre a százaléket fizetők részére 10%-ban állapított meg; a kezinapszám minimum 2 kor. 40 fill, az igás napszám minimum 4 kor. 80 fillér lesz. Az inségnunkakeppen vezetendő vármegyei útépitkezésekre a kormánytól 100.000 koronát kér a megye. A községi utak építésére fordítandó inségi munkákra a vármegyei alapok adnak a községeknek 20.000 koronát, a mely összegből a községek 5%-os három évre szóló kölcsönöket kaphatnak.

Megsemmisítették Muska község képviselőinek az Aib Peter követelése tárgyában, Bucsumnak az országos vásár engedélyezése tárgyában, Bervének és Henningfalvának a jegyzői tiszteletdíj, s a mezei munkának ünnepnapon való eltiltása tárgyában hozott határozata. Ugyanígy sorsban részesült Vingárdnak a pénztaruoki javadalmasról és a Predovics Pompiliusz-nak adott berelengedés tárgyában hozott határozata. A területekre került többi összes községi ügyben hozott határozat jóváhagyott.

A tárgysorozat s talán az egész közgyűlés legnagyobb érdeklődést keltő tárgya Szalánczy Jenő és 290 társának kerése volt, hogy a konczai járási megszünjék és a főszolgabírói hivatal Vizaknára helyezessék át. Br. Bauffy Kázmír főjegyző előadta ezen ügy körül értvédek óta keletkezett egész történelemmel megismertette a közgyűlést s az erős meggyőződés hangján elmondott argumentumait általános tetszés fogadta. Egyhangulag ment határozattá az, hogy a főszolgabírói székhely

Vizaknára helyeztetik át, mert a tisztviselőknek Konczán a lakáshiány miatt tovább tartózkodniuk nem lehet. A járásszékhely áthelyezésével a járás is más beosztást nyer. A községek a szerint, hogy melyik járásbíróihoz tartoznak az alvinczi, illetve a vizaknai járásba osztatnak be. Vingárd, Oláhgyirbó, és Spring egy körjegyzőséget képezve, Kutfalva, Koncz és Drassó szintén egy körjegyzőséget képezve az alvinczi járásba kebelezetnek át.

Az így megkisebbit — volt kisenyedi, ezután már vizaknai járás a balázsfalvi járástól átveendő Csicsóholdvilág, Kiskerek és Sorostély községekkel (egy körjegyzőség) fog megerősített. Megemlítjük, hogy az átkebelezések méltó folytatása az lett volna, hogy a megkisebbedett balázsfalvi járás az igen nagy kiterjedésű nagyenyedi járásból vegyen át a székhelyhez igen közel fekvő néhány községet.

Bars vármegyének a kötelező állatbiztosítás. Csanád vármegyének a vármegyei kórházi alkalmazottaknak a vármegyei alkalmazottak sorába való felvétele tárgyában hozott feliratát a közgyűlés pártoló felterjesztésben részesíteni határozta.

A 86. pontból álló tárgysorozatot délre letárgyalták.

Török Bertalan ünnepeltetése.

A nagyenyedi szabadelvű párt tagjai fenyesen sikerült bankettet rendeztek f. hó 8-ikán Török Bertalannak, a nagyenyedi választókerület orsz. képviselőjének tiszteletére. A Két Hattyú vendéglő étterme teljesen megtelt a szazon felül megjelent vendégekkel. A hangulat lelkes volt; minden szó elismerést, tiszteletet, szeretetet és bizalmat fejezett ki Török Bertalan személye, közeleti nagy tevékenysége és országgyűlési működése iránt.

A felköszöntők sorát Folyovich Sándor körjegyző, a szabadelvű párt elnöke nyitotta meg, ki szép szavakban ismertette és méltatta azokat az érdemeket, melyeket Török Bertalan hosszú közpályája alatt és képviselői szereplésével megszerzett. Végül általános és ismételtlen megújuló lelkes tüntetés közben fejezte ki a szabadelvű választó-polgárok bizalmát és szeretetét.

Alig végezte Folyovich pártelnök zajos éljenzéssel kísért szavait, a barátságos pohárköccintások után élénk hallgatózás között felállott Török Bertalan képviselő s hosszabb pohárköszöntőben elmondván nézeteit, szeretett választóit, barátait éltette.

Azzal kezdte beszédét, hogy ezúttal bizonyára sem programbeszédet, sem beszámolót nem vár tőle e baráti társaság, mégis, miután pár nap múlva megnyílik az országgyűlés, mint politikai párt tagja, nem mellőzheti a helyzetre vonatkozó reflexiókat. Obstrukciótól felnek sokan, mely megakasztja az üdvös, közhasznú munkálkodást, míg mások teljes reménnyel biznak a bekes tevékenység lehetőségében. Maga részéről, ámbár látja, hogy meg van az erős küzdelmekre való hajlandóság, mégis úgy véli, hogy az a hatalmas parlamenti jelenet, mely a békés kibontakozást oly fenségesen teremtette meg, oly élénken él a legtöbb képviselő lelkében s a törvényen kívüli helyzet súlyos eredményeit azok negyresze, kik komolyan gondolkoznak, oly lelkiismeretesen mérlelik, hogy ha lesz is erős küzdelem, de valószínűleg nem lesz a multhoz hasonló, elvadult obstrukció. De szükséges is, hogy minden politikai párt rajta legyen, hogy a túlzásokat elkerüljék. Hiszen ha egy Szell, egy Apponyi, Kossuth Ferencz, Hódossy s hozzájuk hasonló számos kiváló politikai tekintély a legdurvább megtámadások célpontjává lett, könnyen belátható, hogy az ilyen durva küzdelem nem vezethet a haza javára való lelkes munkálkodáshoz, a mire pedig úgy nemzeti jogaink, mint közgazdasági érdekeink szempontjából égető szükség van. Egy évvel ezeiőt tartotta gyűléset választókerületünk szabadelvű pártja, kifejezve kívánságait a hadsereg kérdésében. Öröndetesen tapasztalhatjuk, hogy ez év alatt jelentékeny haladást értünk el, de igazat kell adni a szabadságharcz egyik kiváló hősnének: Türr István olasz tábornoknak, hogy mennyivel előbb állanánk, ha pl. 20 év előtt a magyarság a katonai és diplomáciai állásokat a legnagyobb kitartással elfoglalni és betölteni igyekezett volna, a mint ő ajánlotta. Közgazdasági kérdéseink megoldása s a kereskedelmi szerződések megkötése égetően sürgős feladat. Addig bel-reformjaink munkáját alaposan nem tudjuk végezni. Kizártunk tartja a tömörked gyanúsítás és szenvedélyes támadás ellenében, hogy találkozék magyar kormány, mely hazánk

közgazdasági helyzetének romlására vezető szerződéseket hozna javaslatba. Bizonyára sok küzdelembe fog kerülni, hogy egyes államokkal megegyezünk, melyek szintén küzdeni fognak, hogy maguk részére kedvezményeket nyerjenek, de ezen megegyezés csakis kölcsönösen méltánylandó érdekek alapján, a mi közgazdaságunk és iparunk haladását nem veszélyeztető engedmények s viszont nekünk megfelelő kedvezmények mellett lesz lehetséges.

Magára terve át, ő egész életében a cselekvésnek, a csendes munkásságnak volt híve, nem a szószaporításnak. Munkásságában nem teszen különbséget, hogy kinek a javára szolgál. Politikai ellenfeleiben régebben is, most is szülőföldje polgártársait nézi, kik pártkülönbség nélkül emelték ki maguk közül bizalmukkal. A míg e bizalmat látja, mint képviselő, különben pedig mint egyszerű polgár, mindig híven fogja teljesíteni kötelességét, polgártársai javára. De a midőn azt látja, hogy a nagyszámban megjelent barátainak szíves bizalmát bírja, e bizalomból erőt merít a további becsületes munkára s ezért közönetet mondva, élteti polgártársait.

Szász József alispán hangulatos szép beszéddel fejezte ki azt a hatást, melyet a képviselő szónoklata keltett s midőn a maga részéről is melegen üdvözölte őt közhasznú tevékenységéért: egyszersmind nemcsak a nagyenyedi, hanem a vidéki választók törhetetlen bizalmáról is biztosította: Poharát emelve, kívánta az általános tisztelet és szeretet övezte képviselőnek, hogy még sokáig élvezhesse polgártársainak kitüntető bizalmát. Ugyanígy értelemben szóltak még: Nagy Lajos főiskolai tanár, dr. Garda Kálmán ügyvéd, Papp János gyárigazgató és Nagy Endre p. ü. titkár.

Lázár István főiskolai tanár azon sikerekről beszélt, melyeket gr. Tisza kormányelnök egy évi kormányzása alatt elért. Ezen sikereket egyfelől a kormányelnök fenyves képességei, főképpen minden nehézségen diadalmaszkodó erős meggyőződése és akaratereje magyarázzák; másfelől az a kitartó támogatás, melylyel az országos szabadelvűpárt vezérének követi. Ezen kitartó támogatás sikereire hivatkozva, az erős hazafias érületen és erős meggyőződéson alapuló összetartásra és egyetértésre emeli poharát.

Még sokáig együtt maradtak a vendégek s szeretetük sokszoros jeleivel vették körül a népszerű képviselőt.

Vegyes hírek.

— **Lapunk mai száma 6 oldal terjedelemben jelenik meg.**

— **Előfizetőinket felkérjük, legyenek szivesek a hátralelőkes előfizetéseket mielőbb beküldeni.**

— **Szentkatolnai Bakk Endre** vizaknai főesperes-plebánost, Ó Felsege a gyulafehérvári székeskáptalan tiszteletbeli kanonokjává nevezte ki. A legmelegebben üdvözöljük a tudós, hazafias férfit, buzgó munkatársunkat e kiválóan megérdemelt kitüntetés alkalmából.

— **Hymen.** F. hó 10-én tartotta esküvőjét Bágya Gizella, Bágya Zsigmond földbirtokos kedves leánya, Bernát Béla hunyadmegyeri hátszegi szolgabíróval. A városi anyakönyvvezető előtt történt házasságkötés után az ev. ref. templomba vonult a násznép, hol tiszt. Jancsó Sándor ev. ref. lelkész megható beszéde után mondta el esküjét a kedves ifjú pár. Az ünnepélyen a menyasszony kedves örömszüleim és fivérének kívül jelen volt özv. Bernátné, a Buda, Kenderessy, Puj-családok és számos jó ismerős, kik szívből üdvözölték a boldog párt.

— **Deputáció a vármegyén.** Tövisen és környéke mozgalom indult meg abból a célból, hogy a nagyenyedi járás ketté osztassék és Tövis székhelyvel új járás alakíttassék. Ezen mozgalomból kifolyólag f. hó 9-én br. Wesseiényi Ferencz vezetése alatt küldöttség járt vármegyénk fő- és alispánjánál, mely Tövis számára alkalmas fekvésnél fogva, szolgabírói székhelyet kért. A deputáció memorandumot is nyújtott át, melyet egyszersmind a belügyminiszternek is felküldtek. Vármegyénk fő- és alispánja elismervén a kérés méltányosságát, az ügy rendezését azon időre helyezték kiutasba, mikor a kormány a megyék végleges rendezésével fog foglalkozni, ami csak rövid idő kérdése.

— **Az országos gyümölcskiállítás** mely Budapesten okt. 9—17-ig tart, állami aranyérmét nyert. Schilling Rudolf Felgyógyró, állami ezüst érmét: Dezső Zsigmond és Nagy Sándor Nagyenyedről.

STEIN S. és Társa

Első erdélyrészi kizárólagos gyermekruha üzlet

KOLOZSVÁRT,

Mátyás király-tér 2. sz.

Szülők figyelmébe!

Van szerencsém az igen tisztelt szülők figyelmét kizárólagos gyermekruha üzletre felhívni. Iskolába járó leány- és fiuruhák 1 évestől 14 évesig. Torna ruhák. Őszi és téli kabátok, fehérneműk, kötények, kalapok harisnyák nagy választékban, jó formában és kivitelben jutányos árban kaphatók.

Vidéki rendeléményél elég a gyermek kora és a ruha színének megnevezése.

MIEDER-készítés mérték szerint

a legújabb formában és kényelmes, viseletű.

Szíves partfogást kér

STEIN S. és TARSA.

— **Kutyavesz** állandó rovatát kémeztetés, melyek garázdalkodásából állatok volnának, magukat. Az még sokszor a leguodon hogy a kóza ebelegyszer is megszoban, kaszinóban, teletek alatt is előtt vagy éppen s nem másodmagá szabályrendeletünk vissza bennünket nem lettünk egyiméljük és tiszteljük a szellemüknek fölött való szigoromorú példája álls megboldogult cselédlet martak Budapestre kellett kérdezzük Nagyel előtt, hogy kivieleteért, a szülőkságért? Azt kismaguktól az iskolatettek-e minden iskolás gyermeke támadásainak kideje, hogy gyerkiszolgáltatva a indolenciának.

— **Panaszt** templomban, iste Nemcsak hogy nézhető volna, h perlekednek sőt nek is, úgy hoz az illetékes tény

— **Dioráma.** Műsorából kien Palesztina, Olasz és a genfi gyilk Paris és Versaill és Görögország,

— **Alma-pi** Angolarany-Parért fizettetik korona. Ajánla enyeden. Egyé

— **Nyilván** templom építés szül. Tuzson lllásából befolyt. József főszolga ivén 22 kor. 5 kor. Dalmadi Cnos 3 korona 2 kor. 30 fill. Ignác plebán kor. Az eddigi melyből minte szívü adakozó netét. Egy év bizottságnak nagyon család mondva azokufel nemes ügyü üresen küldöt még így sem szerübbnek lá kerjük minda azokat ürese azokra a sz bizottság.

Dr. MAGYAL

Nagyenyedi KÖ

Nyomatóti a Na

Szám

Kutyaveszedelem. Lapunknak hosszú időn át állandó rovatát képezte azon veszedelmekre való figyelmeztetés, melyek a kutyák korlátlan kultuszából és garázdalkodásából származnak. Mintha valami szent állatok volnának, olyan nebán-cs virágokká nőttek ki magukat. Az még hagyján, hogy utcákon, piacokon, sokszor a legundorítóbb formában ögyelegnek a nélkül, hogy a kőszá ebek gazdáját a rendőr csak egyetlen egyszer is megszólítaná. De hiszen ma már vendéglőkben, kaszinóban, nyilvános mulatságokon sőt istentiszteletek alatt is ott disztelenkedik egy-egy a szemünk előtt vagy éppen a lábaink alatt, s még jó, ha egyedül s nem másodmagával szórakoztatja a közönséget. Van szabályrendeletünk, de valami babonás félelem tart vissza bennünket a szigorú alkalmazásától. Talán csak nem lettünk egyiptomiak?! Talán csak nem azért kíméljük és tiszteljük őket annyira, hogy majd egykor a szellemüknek nyugalmas otthont adjanak?! A kutyák fölött való szigorú felügyelet hiányának néhány szomorú példája áll előttünk. Veszétség gyanújában élő s megboldogult kutyák öt-hat iskolás gyermeket és cselédeket marta meg a napokban, a kiket aztán azonnal Budapestre kellett szállítani a Pasteur-intézetbe. Azt kérdezzük Nagyenyed város közönségétől ország-világ előtt, hogy ki viseli a felelősséget ezen gyermekek eleteért, a szülők fájdalomért s az általános közbiztonságért? Azt kérdezzük az intézetek vezetőitől és maguktól az iskolába járó gyermekek szülőitől, megtették-e minden elővigyázatot, hogy az utcán járó iskolás gyermekek marós, vagy éppen beteg kutyák tamadásainak kitéve ne legyenek? Valóban eljött az ideje, hogy gyermekeink egészsége s élete ne legyen kiszolgáltatva a legborzasztóbb véletlennek s végzetes indolenciának.

— **Panaszt** hallottunk a kis gyermekeknek a templomban, istentisztelet alatt való viselkedése ellen. Nemesak hogy nem figyelnek, a mi még könnyen elnézhető volna, hanem egymással bangosan diskurálnak, perlekednek sőt néha-néha oszlop mögé bujva verekednek is, úgy hogy a hivek megbotránkoztak. Ajánljuk az illetékes tényezők figyelmébe.

— **Dioráma** nyílt meg a napokban Nagyenyeden. Műsorából kiemeljük a következőket: Magyarország, Palesztina, Olaszország, Róma, Velence, Nápoly, Szejj, és a geni gyilkosság, Franciaország s a Dreyfus-per, Páris és Versailles, Amerika és a világkiállítás, Török és Görögország, Egyiptom, Khina és Japán stb. stb.

— **Alma-piacz.** Török Bálint, londoni Pepin, Angolarany-Parmen, és a Renet almák minden fajtájáért fizetetik 100 kilogrammonként válogatva 20 korona. Ajánlatokat elfogad: Sallak Árpád Nagyenyeden. Egyéb fajok figyelembe nem vétetnek. 5—6

— **Nyilvános számadás.** A balászfalvi róm. kath. templom építésére utóbb adakoztak: Dobolyi Elemérné szül. Tuzson Ilona az általa készített faliszőnyeg sorsolásából befolyt 100 kor. Benedek Aladár 40 kor. Imreh József főszolgabíró ivén 30 kor. 04 fill. Bubik Lajos ivén 22 kor. 50 fill. Barthaly Béla állatorvos ivén 18 kor. Dalmadi Győző 3 korona, Máthé József plébános 3 korona. Magyar királyi adóhivatal Makóról 2 kor. 30 fill. Butyka Sándor plébános 2 kor. Számond Ignác plébános 2 kor. Zeller Elemér gyógyszerész 1 kor. Az eddigi aláírások összege 7397 kor. 61 fillér, a melyből mintegy 5000 korona helyi aláírás. A nemes szívű adakozók fogadják az egyházközség hálás köszönetét. Egy év lefolyása után sajnálattal kell a gyűjtőbizottságnak tapasztalnia, hogy hazafias reményében nagyon eszalatozott, mert — ismételtlen hálás köszönetet mondva azoknak, a kik hazafias buzgalommal karoltak fel nemes ügyünket, — egy nagyobb része a gyűjtő-íveket üresen küldötte vissza, a másik nagyobb része pedig még így sem küldötte vissza, hanem úgy látszik celszerűbbnek látta azokat papirkosárba helyezni. Felkerjük mindazokat, kiknél még van gyűjtő iv, hogy azokat üresen is visszaküldeni sziveskedjenek, mert azokra a számadáshoz szükségünk van. A gyűjtőbizottság.

Szerkesztőség:

Dr. MAGYARI KÁROLY TÖRÖK BERTALAN.

Kiadó:

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár részvénytársaság

Nyomatott a Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár részvénytársaság könyvnyomdájában.

Számos elismerés és bizalom nyilatkozat
igazolja azt, hogy

KIS HIRDETÉSEK.
Mind-n hirdetés 10 szög 40 fillér, azon tul minden szó 4 fillér. A hirdetés bélyegdíjmentes. Levélbeli tudakozásra szivesen válaszolunk, ha postabélyeg mellékeltek. Hirdetéseket a kiadóhivatal vesz fel.
Alsóporond 28 sz. ház és telek eladó.
Ért. kezes 1 1/2 het. ugymott. 5—5

Hirdetéseket!

felvesz a kiadóhivatal:

a Könyvnyomda Részvénytársaság.

Leggyorsabb pénzkölcsön.

Tisztviselői kölcsönt kaphatnak

állami és közigazgatási tisztviselők, katona tisztek, hivatalnokok és nyugdíjasok, 2-től 15 évre, legtovább esetben kezes nélkül. Minden 1000 korona kölcsön után tőke és kamatban havonta circa kilencz kor. fizetendő. Megkereséseknél közzendő állás, évi törzsfizetés, szolgalmi, születési idő és menyii összegű a mai napig a kiérdemelt nyugdíj igény. Előleges kiadás nem szükséges.

Ugyszintén olcsó kamatu törlesztéses jelzálog kölcsönök gyorsan elintéztetnek. Minden irányban a legnagyobb diszkrétció bizossittatik. — Válaszra bélyeg melléklendő.

ORSZÁGOS FÖLDHITEL ÉS SZEMÉLY KÖLCSÖN INTÉZET
KOLOZSVART, Király-utca 16. sz. 20 8—52

Leggyorsabb pénzkölcsön.

637—1904. végreh. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 10^o. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a balászfalvi kir. járásbírósnak 1902. évi Sp. I. 30/10 sz. végzése következtében ő maga által képviselt Pongrácz Kristóf javára Pongrácz Gergely hagyatéka ellen 1900 kor. s jár. erejéig 1904. évi augusztus hó 30-án fogantott kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1750 kor. becsült következő ingóságok, a m. 250 kalangya buza á 2 véka összesen 500 véka, és 100 kalangya zab á 2¹/₂ véka nyilvános árverésen eladotnak.

Mely árverésnek a balászfalvi kir. járásbíró 1904. évi V. 376 2 sz. végzés folytán 1900 korona és 2567 kor. 6 fillér tőkekövetelés hátrahalskos, ennek 1904. évi január 14. napjától járó 5^o kamatai, bíróság már megállapított költségei erejéig Balászfalván örökhatárv alperes volt lakásán levő raktaráról leendő eszközökre 1904. évi október hó 22-ik napjának délelőtt 9 órája határidőül kitétik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az ériutelt ingóságok az 1881. LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni. Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglalták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, jelen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Balászfalván, 1904. évi október hó 6. napján.
Thát György
kir. bírósági végrehajtó.

334 1—1

Tisztán kezelt
JÓ BOROK
ifj. Graef János kereskedésében
kaphatók.

4581—1904. sz.

Árlejtési hirdetmény.

A marosújvári m. kir. főbánya és a désaknai m. kir. sóbányahivatalnál 1905. évben következő szertári anyagok szükségeltetnek:

I. A marosújvári m. kir. főbányahivatal részére:

8000 kgr. kőolaj,
6000 kgr. fagygyertya,
1300 kgr. repceolaj,
1600 kgr. Baku gépolaj,
500 kgr. hengerolaj,
1000 kgr. parafin-kenőcs.

II. A désaknai m. kir. sóbányahivatal részére:
2500 kgr. fagygyertya,
2400 kgr. kőolaj.

Ezen anyagok szállítását elvállalni szándékozók felhivatnak, miszerint 1 koronás bélyeggel ellátott és vállalatuk után esedékes 5^o-nyi bánatpénzzel felszerelt, esetleg csak egyes tárgyakra és hivatalokhoz, vagy az összesre vonatkozó, a pályázati feltételekben meghatározott módon kiállított írásbeli zárt ajánlataikat folyó évi november hó 10-én délelőtt 10 óráig „ajánlat anyagok szállítására“ feliratu borítékban, lepecsételve, ezen m. kir. főbányahivatal főnökének adják be.

A petroleum, repceolaj, gépolaj, hengerolaj, és parafin-kenőcsre vonatkozó ajánlatokhoz minták is csatolandók, vagy az ajánlott cég megjelölésével, a m. kir. főbányahivatalnak bérmentve, az árlejtés előtt is megküldhetők.

Az általános árlejtési és szerződési feltételek a m. kir. főbányahivatal kiadói, vagy a szertárnoki irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

M. kir. főbányahivatal. 427 2—2
Marosújvár, 1904. évi szeptember 30-án.

Sz. 4535—1904.

k. l.

Árverési hirdetmény.

Abrudbánya város tanácsa közhírré teszi, hogy:

1. A piaci vásárvám és kövezetvám, 20.688 kor. 78 fill. kikiáltási árral
2. A Detonata szálloda és a Csetátye vendéglő, 5110 kor. 10 fill. kikiáltási árral.
3. A vadászati jog, 10 kor. 10 fill. kikiáltási árral.
4. A paperdei kaszálló 22 kor. kikiáltási árral.
5. A porondos hely 2 kor. kikiáltási árral.
6. A kornatorki kaszálló 20 kor. kikiáltási árral.

Az 1905. évi január hó 1. napjától kezdve 3 egymás után következő évre haszonbérbe kiadotnak.

Az árverési feltételek a városi tanácsnál a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

A nyilvános árverés a városi tanács nagytermében 1904. év október hó 25-én. d. e. 10 órakor fog megtartatni.

A bánatpénz a feltételekben előirt kikiáltási ár 10^o-a.

Utóajánlat kizáratik.

Abrudbánya, 1904. október 7-én.

Városi tanács.

431 1—3

Miski József,

polgármester.

Részvett kiállításon kintüntetve szép és jó munkáért.

Udvari és Tarsa
kocsigyártó cég

legnagyobb készletet tart **új kocsikból**, valamint elvállal e szakmába vágó javításokat, kocsik laickozást, bélelet kivárat szerint **Kiváratra árjegyzéket küld.**

Használt **kocsit** becsérel.
23 77—100

Megrendeléseket készpénzzel teljesít. Vidéki írásbeli megkeresésekre azonnal válaszol. A n. e. közönség eddig irántunk tanúsított nagybecsű partfogását jövőre kérve, mely tisztelettel **UDVARI ÉS TARSÁ**
KOLOZSVÁRT, Radák-utca (Zöldfa-vendéglő mellett.)

Ék szerint
s, viseletü.

ARSA.

Számos elismerés és bizalom nyilatkozat
igazolja azt, hogy

TÁNGEL JÓZSEF
az, főné és gyermek divatára területén
NAGYENYEDEN

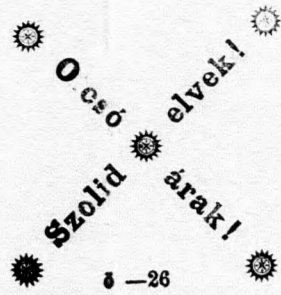
Ugyan itt egy ügyes fiu tanulónak felvétetik.

a legszolidabb szabott árak mellett
osakis mindig
a legjobb minőségű árak lesznek kb
szolgálva,

HOROSZ ÉS KUPÁS

ezelőtt MESKÓ L.

nődivat, blouz és gyermek-ruhácska üzlete
KOLOZSVÁR, Mátyás király-tér 19.



Ujjonnan berendezett üzletében az 1904. évi őszi és téli szeszon összes újdonságai rendkívül dús választékban raktárra érkeztek. Minták vidékre bérmentve küldetnek.

Első rangú nőikalap termérek
 hívja fel a m. t. hölgyközönség b. figyelmét
LÁNYI BENŐNÉ Kolozsvárt,
 Wesselényi Miklós-utca 2. szám (emelet),
 hol nagy választékban beszerezhetők a legújabb divat szerinti díszített és díszítetlen női, leány, és gyermekkalapok. Nagy választék gyaszkalapokban.
 Vidéki megbízásokat gyorsan és pontosan teljesít.
 Szolid kiszolgálás. **Olcsó árak.**

által előbb nyert nyilvánkönyvi jogukat bármely irányban sértve vélik, ide értve azokat is, a kik a tulajdonjog atányának az 1889 XXXVIII. t.-cz. 16. §-a alapján történt bejegyzését sérelmesnek találják, e tekintetben felszólásukat tartalmazó kérvényüket ezen telekkönyvi hatósághoz hat hónap alatt vagyis az 1905. évi márcz. hó 31-ik napjáig bezárólag nyújtják be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után az átalakításkor közbejött téves bevezetésből származó bármiféle igényeket jóhiszemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik, az említett bejegyzéseket pedig csak a törvény rendje után

és csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérelme nélkül támadhatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azok a felek, a kik a hitelesítő bizottságnak eredeti okiratokat adtak át, hogy a mennyiben azokban egyszersmint egyszerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyeneket pótlólag benyújtanak, az eredetieket ezen telekkönyvi hatóságnak átvehetik.

A kir. járásbírósa mint telekkönyvi hatóságtól. Nagyenyeden, 1904 évi szeptember hó 14-én.

Weiner,
 kir. albiró.

408 3-3

Birtokeladás.

Alsó Fehér megye M.-Sülye községében a Kozma Gyula-féle

tagosított birtok 420 cat. hold

Eladó dr. Mayer Ödön ügyvédjelöltenél Kolozsvárt.

Sz. 5325-1904. tkvi.

Hirdetmény.

Alsó Fehér vármegyében lévő Igenpataka község telekkönyvi birtokszabályozás következtében átalakított és ezzel egyidejűleg azokra az ingatlanokra nézve, a melyekre az 1886 XXIX. t.-cz., az 1889. XXXVIII. t.-cz. és az 1891. XIII. t.-cz.-ben szabályozott eljárás a tjkvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan foganatosított.

Ez azzal a felkéréssel tétetik közzé:

1. hogy mindazok, kik az 1886. évi XXIX. t.-cz. 15. és 17. §-ai alapján, ide értve a §-oknak az 1889. évi XXXVIII. t.-cz. 5. és 6. §-ában és az 1891. évi XVI. t.-cz. 15. §. a) pontjában foglalt kiegészítéseit is, valamint az 1889. XXXVIII. t.-cz. 7. §. a és az 1891. évi XVI. t.-cz. 15. §. b) pontja alapján eszközölt bejegyzések, vagy az 1886. XXIX. t.-cz. 22. §-a alapján történt törlések érvénytelenségét kimutatják, e végből törlési keresetüket hat hónap alatt vagyis 1905. évi márczius hó 31-ik napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz nyújtják be, mert az ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után indított törlési kereset annak a harmadik személynek, a ki időközben nyilvánkönyvi jogot szerzett, hátrányára nem szolgálhat;

2. hogy mindazok, a kik az 1886. évi XXIX. t.-cz. 16. és 185. §-ainak eseteiben, ide értve az utóbbi §-nak az 1889. XXXVIII. t.-cz. 5. és 6. §-ában foglalt kiegészítéseit is, a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzése ellenében ellenmondással élni kívánnak, írásbeli ellenfolyamodásaikat hat hónap alatt vagyis 1905. évi márczius hó 31-ik napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz nyújtják be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után ellentmondásuk többé figyelembe vétetni nem fognak;

3. hogy mindazok, a kik a telekkönyvek átalakítása tárgyában tett intézkedések által, nemkülönben azok, a kik az 1. és 2. pontban körülírt eseteken kívül az 1892. XXIX. t.-cz. szerinti eljárás és az ennek folytán történt bejegyzések

Kiváló szerencse Töröknel!

Felülmúlhatlanul

kedvez főarudánknek a szerencse. Rövid idő alatt 17 millió korona nyerménynél többet fizettünk nagyrabecsült vevőinknek, köztük a legnagyobb nyereményeket.

Ajánljuk ennél fogva, hogy a világ legesélydusabb osztálysorsjátékában vegyen részt. — A most következő magy. kir. szabadszabott 15. osztálysorsjátékban újból

110.000 sorsjegyre 55.000 pénznyeremény

jut és összesen egy hatalmas összeget

14 millió 459.000 koronát

sorsolnak ki rövid 5 hónap alatt.

A legnagyobb nyeremény a legszerencsésebb esetben 1.000.000 korona.

Továbbá jutalom 600.000, 1 nyeremény 400.000, 1 a 200.000, 2 a 100.000, 1 a 90.000, 2 a 80.000, 1 a 70.000, 2 a 60.000, 1 a 50.000, 1 a 40.000, 5 a 30.000, 3 a 25.000, 8 a 20.000, 8 a 15.000, 36 a 10.000 korona és még sok egyéb; összesen 55.000 nyeremény és jutalom 14.459.000 korona összegben.

Az I osztályú sorsjegyek tervszerű árai:

1/8 eredeti sorsjegy frt —.75 vagy kor. 1.50; 1/4 eredeti sorsjegy frt 1.50 vagy kor. 3.—
 1/4 " " " 3.— " " 6.—; 1/1 " " " 6.— " " 12.—

A sorsjegyeket utánvétellel vagy az összeg előzetes beküldése ellenében küldjük. Hivatalos tervezet díjlanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérjük.

1904. évi október hó 24-ig

bizalommal hozzánk beküldeni.

TÖRÖK A. és T^{SA}

BANKHÁZA BUDAPEST.

Hazánk legnagyobb osztálysorsjáték-üzlete.

Főarudánk osztálysorsjáték üzlete.

Központ: Teréz-körút 46/a. I fiók: Váci-körút 4/a.

II. fiók: Múzeum-körút 11/a. III. fiók: Erzsébet-körút 54/a.

Rendelőlevél levágandó. Török A. és Társa bankháza Budapest

Kerek részemre I. oszt. m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni

Az összeget korona összegben { utánvételezni kérem postautalvánnyal küldöm mellékelem bankjegyekben (bélyegekből) A nem tetsző törlendő.

Pontos cím:

SALAMON GÉZA

czipész

NAGYENYED, Főter 25 sz. (Központi vendéglő épülete)

Kézt a mai kor igényeinek megfelelő **uri-, női- és gyermek-czipő** a legjobb és legfinomabb anyagból. Ugy helybeli, valamint vidéki megrendeléseket is gyorsan és jutányosan eszközöl: 274 26-104

SALAMON GÉZA czipész.

Czipőkenőcsök raktáron tartatnak! Vevőimnek díjmentes czipőjavítás!

UJ!

Telefon

Van szobor, háló, ebédlő-, háló, Asztalos gyorsan és pontosan. A n. é.

SZESZÁK

KOLOZSVÁR

Alapított 1870

Kocsi nagy

Nagy kocsijav

technikai gépek

Minden

Videki megke

Gyárunk az é

részt: kerek

személyes vezetés

legjutányosabbak

jutányos árban.

Bécses part

255 35-50

KOLOZSVÁR

Köszö

Naftalin

Kovár

Fére

ebészeti és

szközök na

Bur

KOLO

RÉZÖNTÖ

link

szülék

csapok

e szakmába

szítést jutány

mindennemű

Vidéki megk

léseket gyors

RAPOPORT

KOLOZSVÁR,

Ge

erdélyi má

Gyárte

KOL

UJ! Butorraktár és kárpitos üzlet! UJ!

Telefon szám 259.

SZATHMÁRY JÁNOS

KOLOZSVÁRT, Malom-utca 8.

Van szerencsém a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, hogy butorraktárban magyar hazai gyártmányok dús választékban kaphatók; u. m. ebédlő-, háló- és szalonberendezések, irodai felszerelések stb.

Asztalos és kárpitos munkák rajzszerű elkészítését, valamint minden e szakmába tartozó javítás, átalakítás stb. munkálatokat olcsó áron. gyorsan és pontosan eszközölöm. Vidéki megbízások és megkeresések gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

A n. érd. közönség b. pártfogásáért esdve, maradtam kiváló tisztelettel

250 36-52

Szathmáry János.

SZESZÁK FERENCZ ÉS FIA

kocsigyártók

KOLOZSVÁRT, Malom-utca 12 szám.

Alapított 1870-ben.

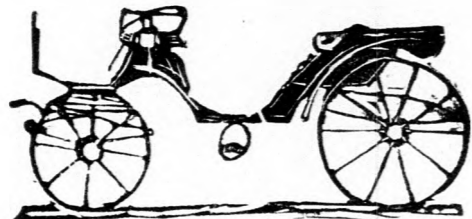
Árjegyzék ingyen.

Köcsi nagy raktár minden igényt kielégítőleg.

Nagy kocsijavító-műhely. Kocsigyártás modern technikai gépekkel felszerelve. — Pontos kiszolgálás.

Mindennemű kocsik raktára.

Vidéki megkeresésre azonnal válaszolunk.



Gyarunk az egy-düli Kolozsvárt, a hol a kocsik minden részét: kerekes, kovács, nyerges és fényező munkát személyes vezetésünk alatt előállít és az által vagyunk a legutányosabbak arban is. Főszelünk a jó, szolid munka jutányos arban.

B. pártfogásáért tisztelettel kérve

Szszak Ferencz és Fia
kocsigyártók.

255 35-50

ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGIBANK és TAKARÉKPÉNZTÁR s. t.

Alaptőke 200000 kor

NAGYENYEDEN.

Alaptőke 200000 kor.

Leszámitol 6 havi lejáratig terjedő váltékát a leg-
előnyösebb kamattal mellett.

Betáblázás mellett adott kölcsönök után 500 koronán
felül 6% -ot számít.

Törlesztés kölcsönöket nyújt 500 koronától kez-
dőleg már 4% -os utapkamattal föld-
birtokra, a becsérték feléig.

Régibb és magas kamatu jelzolgólesonöket igen
előnyös feltételek mellett konver-
tál s mindennemű ilyen ügyeket a leg-
gyorsabban bonyolít le.

Vásárol és elad értékpapírokat idegen számlára

Bevált értékpapír szelvényeket és sorsolt értékeket.

Betétek után 1904. július 1-től naptól napig 4 1/2% -ot fizet.

262 3-*

Leakész ruhákkal.

Nem kell többé kész ruhákat venni,
mert a legszebb öltönyöket készítem már
18 forinttól kezdve

valódi angol, bel- és külföldi, ugyszintén hazai
gyártmányu tiszta gyapju szövetekből.

A miről tisztelt vevőim egy próba rendelés
után meggyőződhetnek. Műhelyemben csak
nagyvárosi képzett munkásokat foglalkoztatok
és a legkényesebb igényeknek megfelelő mun-
kát állítatok ki, a mennyiben munkásaimnak
a legnagyobb árt fizetem a helyi piacon.

Állításom valóságáról bárki meggyőződést
szerezhet, a mennyiben nem árasztom el a tisz-
telt vevő közönséget hazug reklámokkal.

Mesteri szabásért kezeskedem.

GOLDSTEIN ZÓR
ari szabó, Fötér 15. (Vár-épület.)

209 8-52

Kalap, nyakkendő és fehérneműk.

BERKOVITS BÉLA

női-, férfi-, fiu- és gyermek-ruha,
valamint férfi-divat üzlete
Nagyenyed, Fötér 3. sz.

Bátor vagyok a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, hogy bevásárlási
utazásomból haza érkezvén, az őszi idényre sok szép ujdonságokat
bevásároltam.

Különösen bátor vagyok a t. cz. hölgyek becses figyelmét felhívni ele-
gáns és divatos modell női kabát raktáromra.

Továbbá van szerencsém a t. cz. vevőimet értesíteni, hogy a szabászati műhelye-
met a legmodernebbül berendeztem, hol egy tényleg kitűnő szabászt alkalmazok, ki a

drezdai szabászati akadémiát végezte,

és még más fővárosokban is szerzett tapasztalatot, képes a legkényesebb igényeknek is
eleget tenni.

Ajánlom raktáromat dús választékú női-, férfi-, fiu- és gyermek-készruhákban, valamint
elismert legjobb minőségű Kobrák-fele hazai gyártmányu női-, férfi- és gyermek-czipők-
ben, kalap, esernyő és fehérneműekben.

Becsés látogatását örömmel várva, s magamat szíves pártfogásába ajánlva,

Kiváló tisztelettel

BERKOVITS BÉLA.

427 77-*

Pontos és szolid kiszolgálás.

Angol és francia illatszerek.

Bel- és külföldi gyógy-
szerkülönlegességek.

Pertőtlenítő anya-
gok, padlómazak.

Gazdasági cik-
kek, állat-
gyógyszerek.

Naftalín,

Kovarpor,

Féreg irtók.

sebészeti és betegápolási
szközök nagyban raktára.

Burger F.

gyógyszerüzlet
KOLOZSVÁR, Fötér.

256 3-52

REZÖNTÖDE.

Készít szeszgyarak, gőzmal-
mok és vízművekhez való min-
den öntvényeket. — Cseplőgépek,
lokomobilok javítását eszközli. Pá-
linka főzésnél szükségeltető kavará-
szülékeket. Fürdőkhöz szükségeltető réz-
csapok és csavarokat, valamint minden
e szakmába vágó sárga réz öntést és ké-
szítést jutányosan elvállal. Továbbá készít
mindennemű réz és ágyufém öntést.
Vidéki megkereséseket és megrende-
léseket gyorsan, pontosan eszközöl.

RAPOPORT ABOLF rezöntő
KOLOZSVÁR, Fellegvári-ut 6 sz.

REZÖNTÖDE.

Gerstenbrein Tamás

erdélyi márvány, svéd gránit, Labrador és Syenit köipari vállalata

KOLOZSVÁRT.

Gyártelep és központ:

KOLOZSVÁRT.

Fióktelepek:

Nagyszében és Nagyvárad.

Elvállalja a magas építményeknél előforduló összes kőfaragó és kőszobrász
munkákat, sírkövek, sírkirítések és kapcsolatosan e szakmába vágó mindennemű
munkálatokat.

Gerstenbrein Tamás

képesített kőfaragó mester.

252 33-52

DÁVID VENCZEL

hangszerkészítő

KOLOZSVÁRT.

RAKTÁRA:

az összes réz, fa, fuvós és vonós hangszereknek és azok mindenféle alkatrészeinek.

NAGY JAVÍTÓ MŰHELY.

Kolozsvár, Deák Ferencz u. 10.

354 6 - 26

szakmában egyedül műhely az erdélyi részeken!

Klaszovitt György

szijszövő, nyerges, táskás és bőröndös
KOLOZSVÁRT.

Jó és szép munkáért és haladásért többször kitüntetve

Nagy raktár kész hámoz és nyergesben, ugyszintén utazótáskák és bőröndök, Plaidzsok, esernyő és bot-tartók, uti tolette táskák, minden forma és nagyságban, puskatok, vadásztáskák, gamásni, töltényövek, vadász-székerek és minden előforduló bőrű és csakis saját gyártmányaim óriási választékban.

Téli és nyári lótarak és lóhálók, az egész lóra és külön csak a fejre (legyek ellen).

Minden előforduló bőrű rendelés szerint rövid idő alatt legjutányosabb árban készítek.

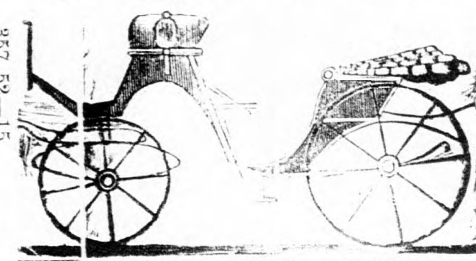
Mindenféle takaró és bőrpoló szerekben nagy raktár.

Pósta megbízásokat gyorsan és pontosan teljesítek.
18 8 - 52

szakmában egyedül műhely az erdélyi részeken!

Iványi G.

kocsigyártó Kolozsvárt,



Berde
Mózes
utca
5. sz.

Készletet tartok a legújabb kivitelű kocsikból. Elvállalok e szakmába tartozó javításokat, fényezést, párnázatok elkészítését és újra való bevonását, valamint kovács és kerek munkálatokat a legjutányosabb árak mellett.

Vidéki megrendeléseket a legnagyobb megbízhatósággal gyorsan és pontosan teljesítek, mielőtt hosszú éveken át szerzett gyakorlatom és a korral haladó tanulmányom biztosítja a n. é. közönséget.

Kérdéshűdésekre a legnagyobb készséggel válaszolok.

Használt kocsik magas árban becsesíttetnek.

Nagynyeddi kisegítő takarékpénztár r. t.

Alaptőke: 300,000 korona.

Tartalékalap: 120 000 korona.

Előnyös kölcsönt ad betáblázásra, megfelelő kezességre, értékpapírokra, sorsjegyekre, jöhieli pénzintézetek részvényeire.

Vásárol és elad értékpapírokat

Letétbe elfogad értékpapírokat, sorsjegyeket, értékeket keves örzési díj mellett.

Idégen kölcsönöket a legelőnyösebben konvertál.

Váltókat az összeg nagysága szerint 5%, 6, 6 1/2%, mellett, kereskedelmi váltókat pedig 6% mellett számíto le.

Betétet kedvező kamattal mellett fogad el.

Nyitva áll hétköznap d. e. 9-12, d. u. 3-4 óráig.

AGRÁR TAKARÉKPÉNZTÁR

RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

MAROSVÁSÁRHELYT.

Teljesen befizetett részvény: e egy millió korona.

Pfököntézetek: Nyáradszeredában és Marosludason.

Jelzálogkölcsönöket nyújt 300 koronától kezdődően feleli tokeforlesztést és kamatot magába foglaló részletfizetések ellenében földbirtokra és nagyobb vidéki városokban levő házekra a becsérték feleig.

10-től 65 évig terjedő időre 4 1/2% alapkamattal. Magasabb kamatu előző kölcsönök konvertáltak. Minden kölcsön a leggyorsabban: rendszeren két hét alatt készpénzben folyósítatik. Leszámítol 6 hónapi lejáratig terjedő bel- és külföldi váltókat és utalványokat a legolcsóbb kamattal mellett.

Elfogad betéteket könyvecskerek vagy folyószámlára és azokat felmondás nélkül fizeti vissza. Előleget ad értékpapírokra és betarolt terményekre is.

Folyó számlai hitelt nyújt betáblázásra és más elfogadható biztosítókra.

Vásárol és elad értékpapírokat, külföldi pénzeket; bevált szelvényeket és kisorsolt értékpapírokat; teljesít tőzsdei megbízásokat és átutalásokat; kiállít utalványokat és hitelleveleket a bel- és külföldre.

Az intézet képviseli továbbá a legújabb és legnagyobb biztosító intézetet a **Trieszti Általános Biztosító Társaságot** (Assicurazioni Generali) és eszközöl tűz, úveg- és jegkár, betörés elleni, továbbá élet- és baleset biztosításokat a legolcsóbb díj mellett.

222 19 - 52

JOÁNOVICS TESTVÉREK fényképészek

(ezelőtt KATÓ J.)

KOLOZSVÁRT, Mátyás király-tér 32. szám.

Élsőrendű műterem.

Készít nagyításokat, Aquarelleket és olajfestményeket a legtökéletesebb kivitelben.

Platin és szines képek,

Öltözők a n. é. közönség rendelkezésére állanak. 29 - 104

Nyavalyatörés!

Ki nyavalyatöréses, göres és más ideges állapotba szenved, kérjen iratot, ingyen és bérmentve

HATTYU GYÓGYSZERTÁR
által Majna-Frankfurt. 109 - 52

Erdélyi Ernőné

kárpitos műhelye és butor-raktára
NAGYENYED, Buza-piacz.

Raktár mindennemű hajlított fa- és vas-butorokban, ugyszintén tükrök, képek és mindenféle esztergályozott butorokban. — Javítások gyorsan eszki zöltenek. Számos éven át Ióvárosokban és elsőrendű műhelyekben szerzett tapasztalataim által azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a műhelyemben készült

KÁRPITOS BUTOROK

a t. vevőmet minden irányban pontos és szolid kiszolgálással kielégítik. — Rendeléseket különlegességekben is teljesítek és szakképzettségem által biztosítom, hogy minden rendelést a legnagyobb pontossággal fogok teljesíteni.

Egy kísérlet által ezen állításomról teljes meggyőződés szereshető, a miért is bator vagyok kérni, miszerint személyes látogatásával megfizetni sziveskedjék, esetleg egy levelezőlapal szives értesítését kérve, hogy annak érkezése után én tehessem személyes tiszteletemet. 48 - 50

Butorok csomagolását olcsón elvállalom

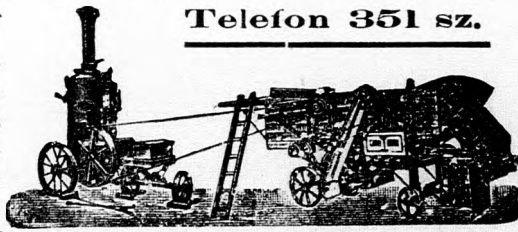
Babós és Társai

KOLOZSVÁRT, vaskereskedése Deák Ferencz-u 25.

Nagy raktár mindennemű hazai gyártmányu vasárakban: u. m. *kudsi-rúdvások, építkezési-vasgerendák, kész falkötővasak, Beocsi cément, Gypsz, Menyestet-nád-fonat, Fedél és elszigetelő lemezek, Carbolineum, Kátrány, Koczká alakú kovács szén, Koax és Faszén, Hollandi kence* és mindennemű *festékárak, Gazdasági gépek és eszközök, gépolaj, gépszij, rézgálicz és Raffia hánccs.*

Telefon 351 sz.

Üzletünkben fizető pénztárgépet állítottunk fel, mely minden készpénz fizetésről szelvényt ad és 50 korona ilyen szelvények visszaadása ellenében 1 koronát térítünk meg.



Tűzmentes pénzszekrények, valamint használt pénzszekrények is kaphatók.

Konyhaberendezési cikkek. Épület vasalások.

Jutányos árak. Pontossággal.

Gazdasági gépekből árjegyzék díjmentesen küldetlk. 8 - 63

ISKOLAÖLTÖNYÖK



FIUK, GYERMEKEK ÉS LEÁNYKÁK RÉSZÉRE

A LEGJELŐSEBB KIVITELBEN ÉS LEGOLCSÓBB ÁRBAN

NEUMANN M.

CS. ÉS KIR. UDV. SZÁLLITÓNÁL

Kolozsvár, Mátyás király-tér 14. szám.

Előfizetési felt.

belyben házhoz hordva postán küldve

Egész évre
Fél évre
Negyedévre

Egyes szám ára

Hirdetések d.

centiméterenként 6
dik és yarasok külön
ben részeseim

Nyilt tér 80ra 40

Me

A házsz.

Hallottunk aggodított házszabályo egyedül hathatos erőszakos és ne nyugtatására csak István gróf miniserkelt módosi legkiáltóbb házga — ne adja is zctietlen regimoket óhajt a törőrekvésében se nem fogja. Mert cseljának azt mindenre kész olyan házszabály söt e házszabály dent keresztül v

Ha az ország hazafias érzésében nyben nincs a vesekkel hathat ennek a törvény bály, akár módosmenti.

De ettől eltek eisőrangú érdek módosítása, küé történetében ele nek, hogy haszn mint később. Cs állapotára utaludájára is. Angliat ak kénytelenek e szigorítás nél kal visszaéltek.

Mi történekek, szászok a többi ben jönnének b bályok alapján

Ha pedig va vezetekü közküt ort és atlag 2 merrel, 22 kö fillert ér.

A szegény c ivó vizet kapu nem fognak te

Egy úri koc 40 liter napi

A fürdő-sze évenként. A d köbméter) viz egy fürdőt, a az öblítéssel 20 korona vol

365 koronába dónel is a fü bár télen ezé

Ime végigü és meggyözödt

5-szörös vizha vizkiadásainku kel tüzesen t

egyenruhákat